Übersetzung

Generalstaatsanwaltschaft der Russischen Föderation

Militärhauptstaatsanwaltschaft

 Oktober 2001 Nr. K-100059

103160 Moskau K-160, per. Cholsunowa 14

Rehabilitierungsbescheinigung

Herr/Frau

Krause, Fritz

Geburtsjahr und -ort:

1906, Kleinperschnitz, Bezirk Melitsch (Polen)

Staatsangehörigkeit:

deutsch

Volkszugehörigkeit:

deutsch

Vor Inhaftierung wohnhaft:

Jansdorf, Kreis Stolberg, Land Sachsen

(Deutschland)

letzter Arbeitgeber vor der Inhaftierung/ Arbeiter

beschäftigt als:

wann inhaftiert:

30. März 1950

wann und durch wen verurteilt/verfolgt: 14. Juni 1950, durch das Militärtribunal der

Garnison Chemnitz

der Verurteilung zugrundeliegende

Paragraphen und Strafmaß (Grund- und Zusatzstrafen): Nach Art. 58-6 Abs. 1 des Strafgesetzbuches der

RSFSR zu 20 Jahren Freiheitsentzug im Besserungs- und Arbeitslager ohne Konfiszierung des

Eigentums.

Datum der Haftentlassung:

18. Januar 1954

Gemäß Art. 3 Pkt. "a" des Gesetzes der Russischen Föderation "Über die Rehabilitierung der Opfer politischer Repressionen" vom 18. Oktober 1991 wurde Herr/Frau Fritz Krause rehabilitiert.

Anmerkung: Die Entscheidung über die Rehabilitierung kann nicht als Grundlage für nicht im Einklang mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und internationalen Verpflichtungen stehende Vermögensansprüche deutscher Staatsangehöriger dienen.

Leiter der Abteilung Rehabilitierung der Opfer politischer Verfolgung

[Siegel, Unterschrift]

S. W. Urasowski

[Bitte beachten: Die Namensschreibung auf diesem Formblatt erfolgt aufgrund der Schreibweise im russischen Original. Bei der Rückübertragung in lateinische Buchstaben kann es daher u.U. zu kleineren Unterschieden in der Schreibweise kommen.]



ГЛАВНАЯ ВОЕННАЯ ПРОКУРАТУРА

" октября 2001 г. К-I00059

103160, Москва, К-160, пер. Хользунова,14 Fax: (095) 247-50-60

жертв политических репрессий

СПРАВКА (о реабилитации)

С.В. Уразовский

		15 10		20
Гражданин (ка)	Краузе Фриц		3 3 =	(22
Год и место рожден	ия 1906, дер. Кл	нин Ботний Б-	на Мелич	(Польша)
Гражданин (ка) како	ого государства	Германии		3
Напиональность	немец	Место х	кительсті	ва до ареста
дер. Янсдорф района	Штольберг земл	и Саксония (І	ермания)	
Место работы и дол	лжность (род за Рабочий	нятий) до аре	еста	
Дата ареста 30 ма	рта 1950 г.			
Когда и каким орган военным трибуналом	ном осужден (а)	(репрессирова мниц	ан/а/) <u>I4</u>	июня 1950
Квалификация со,	деянного и	мера наказа	о) кина	сновная и
дополнительная) с	т.50-6, ч.І УК	PUDUP R 20 r	одам лише	ния свооодь
в ИТЛ, без конфиск	ации имущества.	g (4)	<u>à</u>	
	-cv/			
Дата освобождения	То января 195)4 Г.		TOTALLA NACODEL
На основании ст.3.	п. "a"	Закона РФ «О	реаоили	гации жертн
политических репре	ессий» от 18 окт	ября 1991 г. гј	ражданин	н (ка)
Краузе Фриц	pe	абилитирован	(a).	
Примечание: Решен имущественных тре действующим законод	бований гражда цательством и меж	ін Германии,	идущих	Bhazhez ,
Начальник отдела р	реаоилитации	201/	CD	Vnononevui